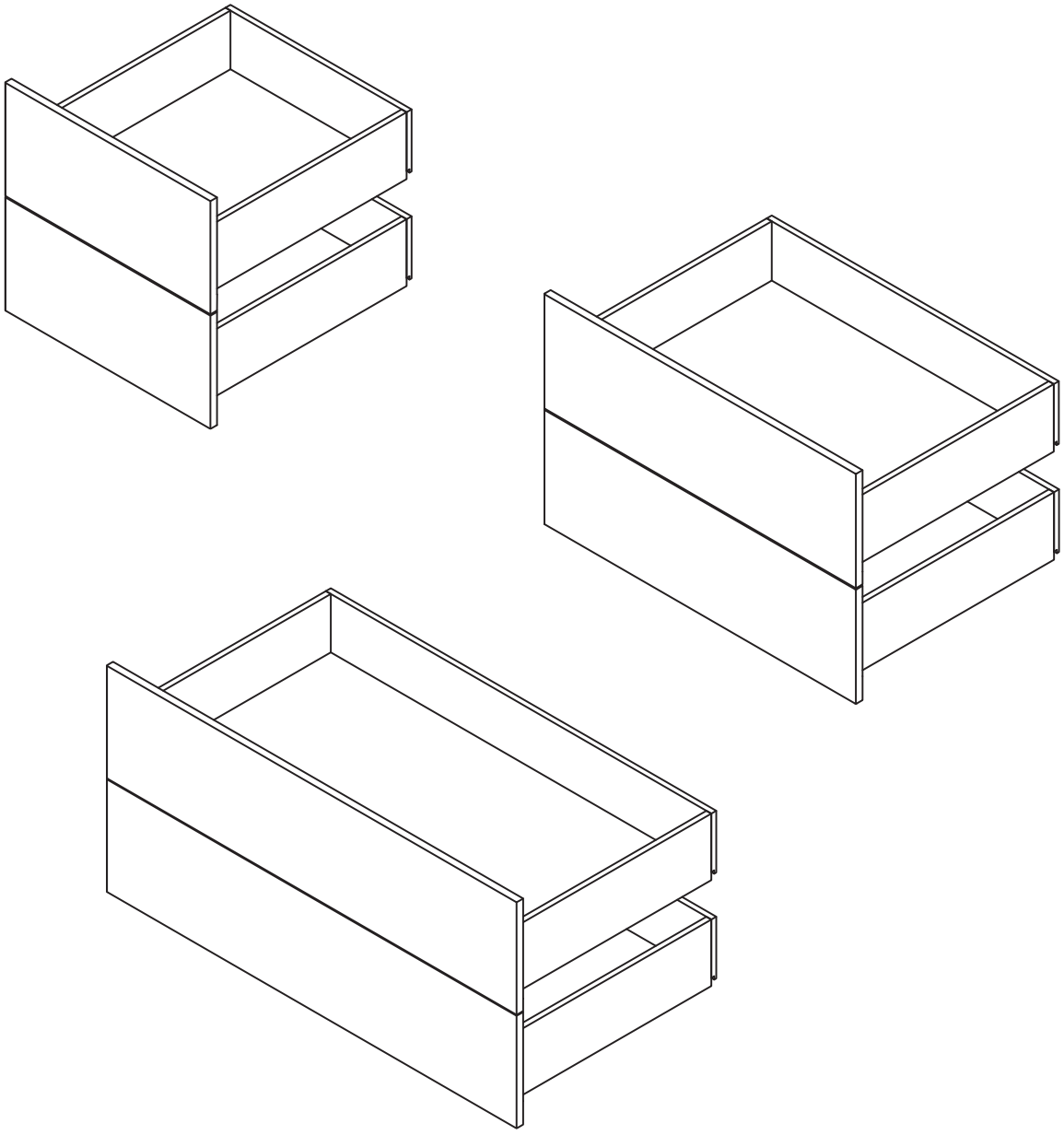
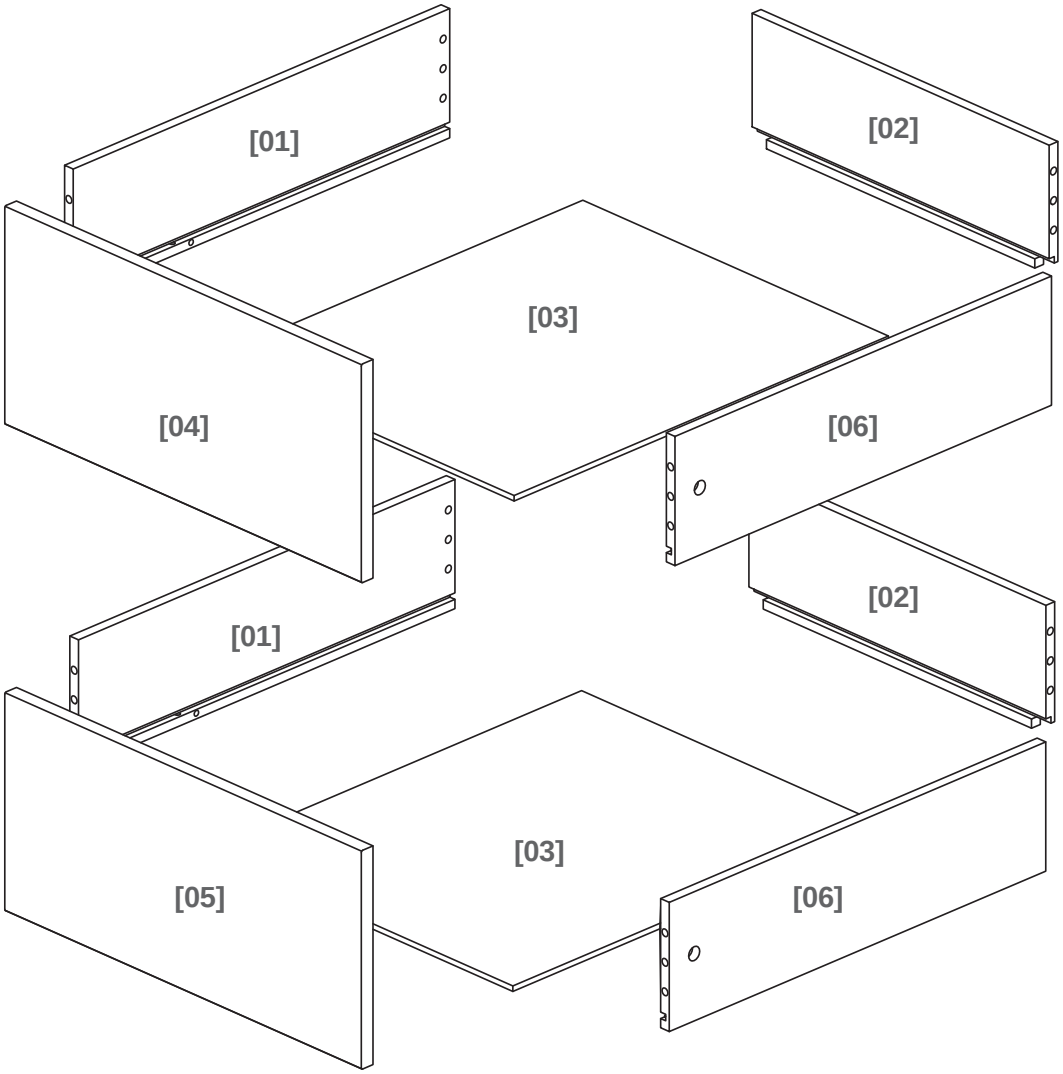
form

DARWIN



IM869

IM869-01


[01]
[02]
[03]
[04]
[06]
[02]
[01]
[03]
[05]
[06]

GB-IE In case of any request, please collect the serial number that you will find labelled on the product or printed on the box.

FR En cas de réclamation, nous vous prions de vous munir du n° de série présent sur la boite ou le produit.

PL W celu zgłoszenia zapytania proszę podać numer seryjny, który znajduje się na etykiecie produktu lub jest nadrukowany na pudełku.

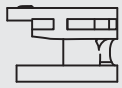
RUS На всякий случай сохраните заводской номер, который находится на изделии или напечатан на коробке.

ES En caso de cualquier petición, indique el número de serie que encontrará en la etiqueta del producto o impreso en la caja.

TR Herhangi bir talepte bulunacağınız zaman lütfen ürünün üstündeki etikette veya kutunun üstündeki

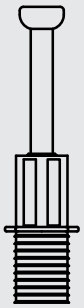


[07] x08





[08] x08





[09] x16





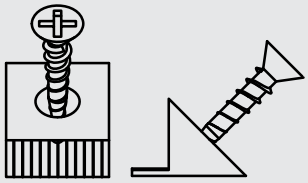
[10] x08





[11] x08





[13] x08

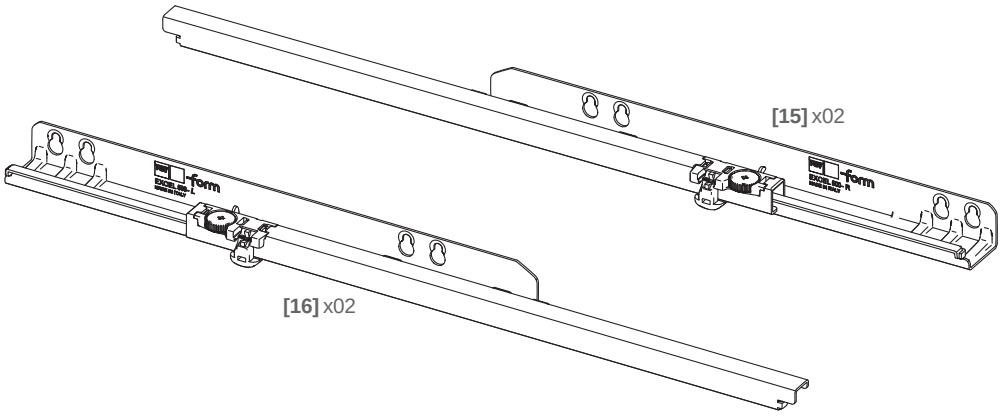


[12] x04



[14] x04

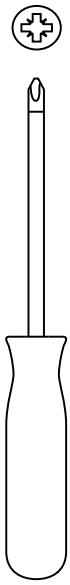
SCALE 1:1

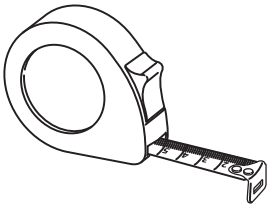


[15] x02

[16] x02

You will need Vous aurez besoin de Będziesz potrzebować
Вам потребуется İhtiyacınız olacak



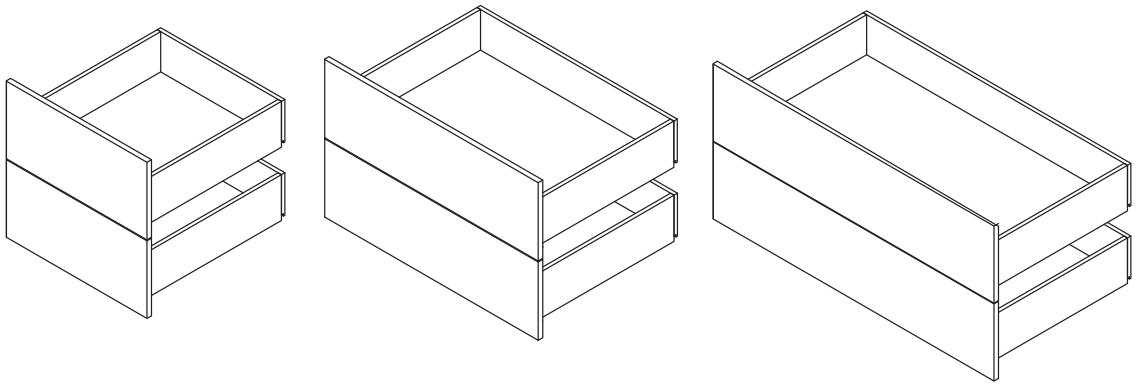


DARWIN

GB-IE	**Set of 2 drawers**	07
FR	**Lot de 2 tiroirs**	08
PL	**Zestaw 2 szuflad**	09
RUS	**Набор из 2 ящиков**	10
TR	**2 Çekmeceli takım**	11

Assembly
Assemblage
Montaż
Сборка
Kurulum

12



IMPORTANT - RETAIN THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

IMPORTANT - A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE : A LIRE SOIGNEUSEMENT

WAŻNE - NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ NINIEJSZE INFORMACJE I ZACHOWAĆ JE W BEZPIECZNYM MIEJSCU

ВАЖНО - СОХРАНИТЕ ДЛЯ ПОСЛЕДУЮЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ: ПРОЧТИТЕ ВНИМАТЕЛЬНО

ÖNEMLİ – BU BİLGİLERİ DAHA SONRA KULLANMAK ÜZERE SAKLAYIN: DİKKATLE OKUYUN

Check that you have noted all the following instructions:

- ☑ Always use on firm level surface.
- ☑ Periodic structural checks of this product should be undertaken, do not use if you have any doubts about its fitness for purpose.
- ☑ Do not let children play with this product.
- ☑ For domestic use only.
- ☑ Furniture can be dangerous if incorrectly installed. Assembly should be carried out by a competent person.

Care and maintenance

The golden rules for care

1. Never use any solvents, scourers, bleach, acids, strong detergents, aggressive chemical cleaners or solvent-type cleaning solutions on the product.
2. Clean by wiping with a soft damp cloth. Wipe dry with a clean cloth.

Vérifiez que vous avez intégré toutes les consignes ci dessous.

- ☑ Toujours utiliser sur un sol plan.
- ☑ Vérifiez régulièrement ce produit. En cas de doute, ne l'utilisez pas.
- ☑ Ne laissez pas les enfants manipuler les produits.
- ☑ A usage domestique uniquement.
- ☑ Le mobilier peut être dangereux s'il n'est pas installé correctement. Le montage doit être effectué par une personne compétente.

Entretien et maintenance

Les règles d'or pour l'entretien

1. Ne jamais utiliser de solvants, d'éponges métalliques, d'eau de javel, d'acides, de détergents puissants, de produits nettoyants chimiques agressifs ou de solutions de nettoyage à base de solvants sur le produit.

2. Nettoyer avec un chiffon doux et humide.
Essuyer avec un chiffon propre.

3. Il est important de conserver cette notice pour que la garantie puisse s’appliquer dans les meilleures conditions et pour le bon usage et l’entretien de votre meuble.

Użytkownik powinien sprawdzić, czy zapoznał się z wszystkimi poniższymi instrukcjami:

- ☑ Stosować na stabilnym wypoziomowanym podłożu.
- ☑ Należy okresowo sprawdzać stan produktu. Nie używaj go, jeśli masz jakiekolwiek wątpliwości na temat przydatności produktu do użycia.
- ☑ Nie pozwól, aby produktem bawiły się dzieci.
- ☑ Wyłącznie do użytku domowego.
- ☑ Niewłaściwy montaż może sprawić, że meble staną się niebezpieczne. Montaż powinny wykonywać osoby wykwalifikowane.

Czyszczenie i konserwacja

Złote zasady użytkowaniaia

1. Do czyszczenia produktu nie należy stosować rozpuszczalników, proszków do szorowania, wybielaczy, kwasów, silnych detergentów, agresywnych chemicznych środków do czyszczenia lub środków do czyszczenia na bazie rozpuszczalników.

2. Czyścić miękką, wilgotną szmatką.
   Wytrzeć do sucha czystą szmatką.

Убедитесь, что Вы обратили внимание на следующие пункты:

- ☑ Использовать только на твердом ровном участке.
- ☑ Необходимо периодически проверять состояние продукции. Не используйте продукцию, если у вас есть сомнения в пригодности к использованию.
- ☑ Не позволяйте детям играть с этой продукцией.
- ☑ Только для домашнего использования.
- ☑ Фурнитура может быть опасна, если установлена неправильно. Монтаж должен производиться специалистом.

Золотые правила для постоянного использования.

1. Не пользуйтесь растворителями, металлическими мочалками, отбеливателями, кислотами, детергентами, агрессивными моющими средствами или моющими растворами.

2. Протереть мягкой влажной тканью.
Вытереть насухо чистой тканью.

Aşağıdaki tüm talimatlara uyduğunuzu kontrol edin:

- ☑ Her zaman sağlam ve düz bir zemin üzerinde kullanın.
- ☑ Bu ürünün periyodik yapısal kontrolleri gerçekleştirilmeli, amaca uygun kullanımı ile ilgili şüphe olması durumunda kullanılmamalıdır.
- ☑ Çocukların bu mobilya ile oynamalarına izin vermeyin.
- ☑ Sadece evde kullanım içindir.
- ☑ Mobilya doğru bir şekilde kurulmazsa, tehlikeli olabilir. Montaj uzman biri tarafından gerçekleştirilmelidir.

Bakım

Kullanım halindeyken altın kural

1. Ürünün üzerinde hiçbir zaman çözücü, ovma süngeri, çamaşır suyu, asit, güçlü deterjanlar, yüzeylere zarar verebilecek temizlik malzemeleri ya da çözücü tip temizlik solüsyonları kullanmayın.
2. Yumuşak ve nemli bir bezle silerek temizleyin. Temiz bir bezle silerek kurulayın.

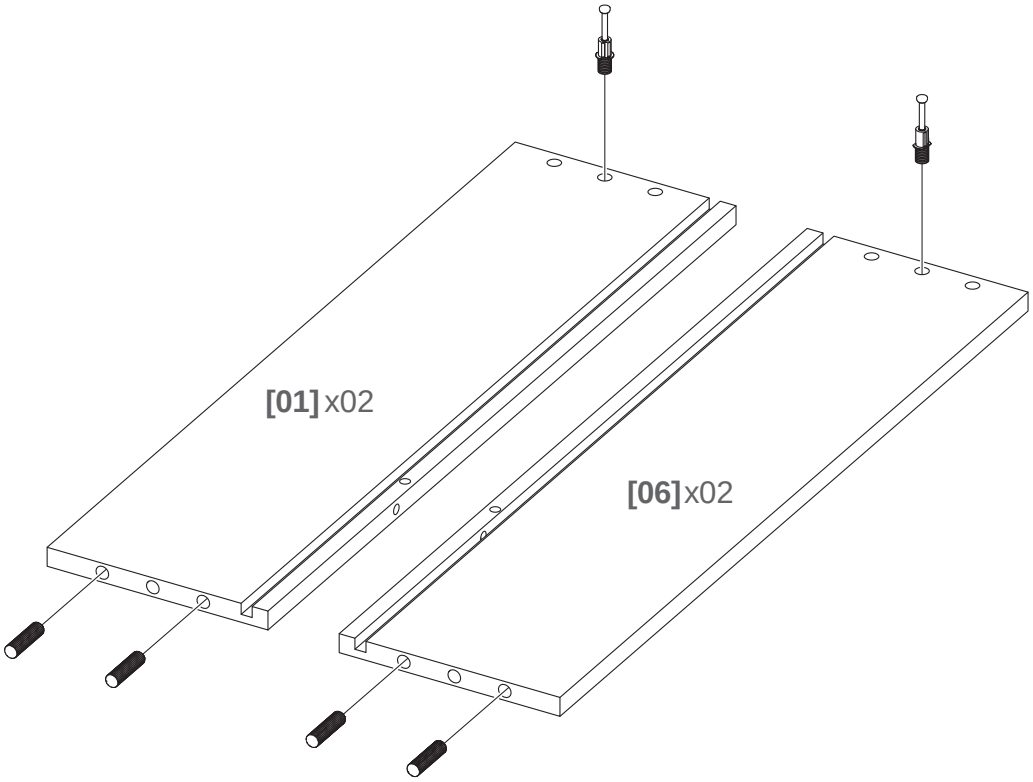
01



[07]x04



[09]x08



02





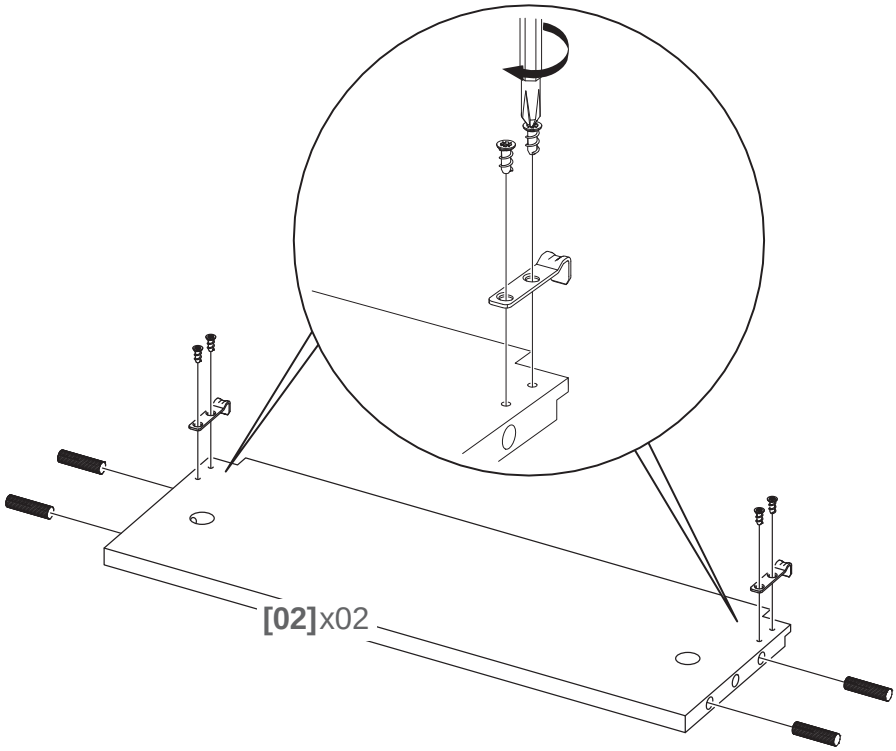
[09] x08



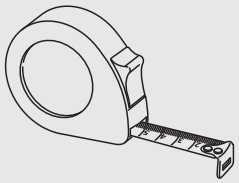
[11] x08



[14] x04

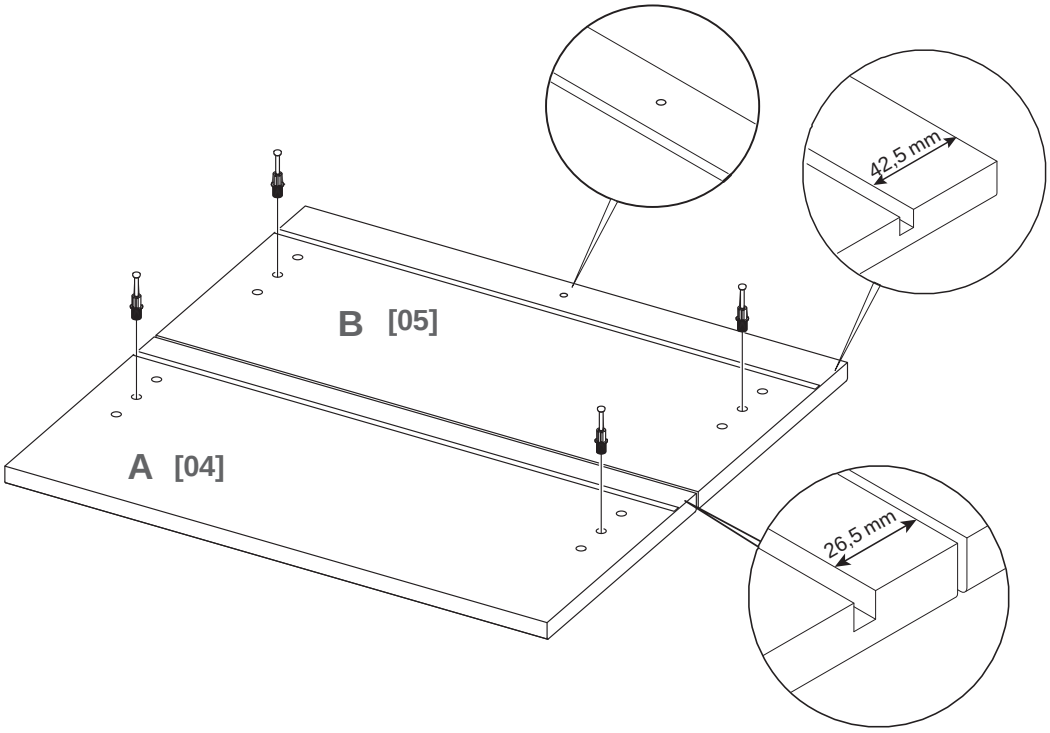


03

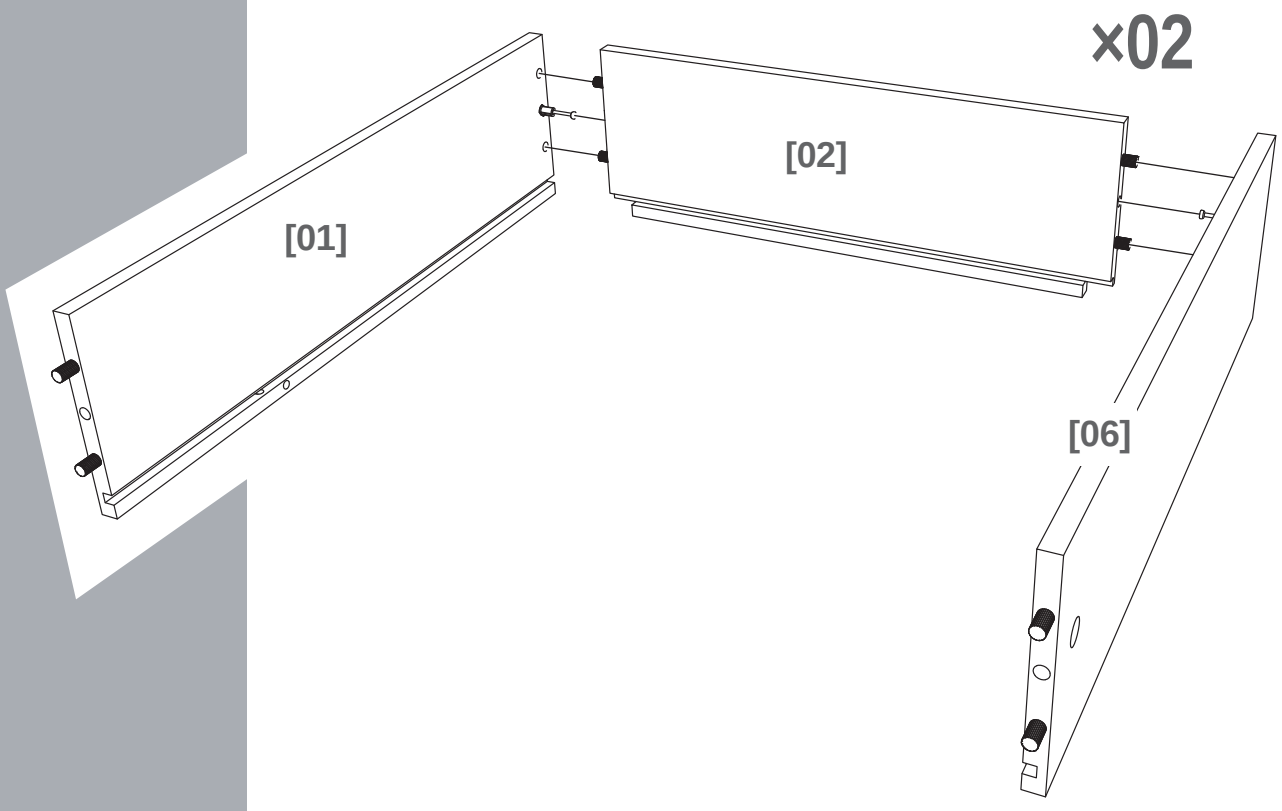




[08] x04

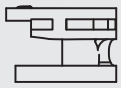


04

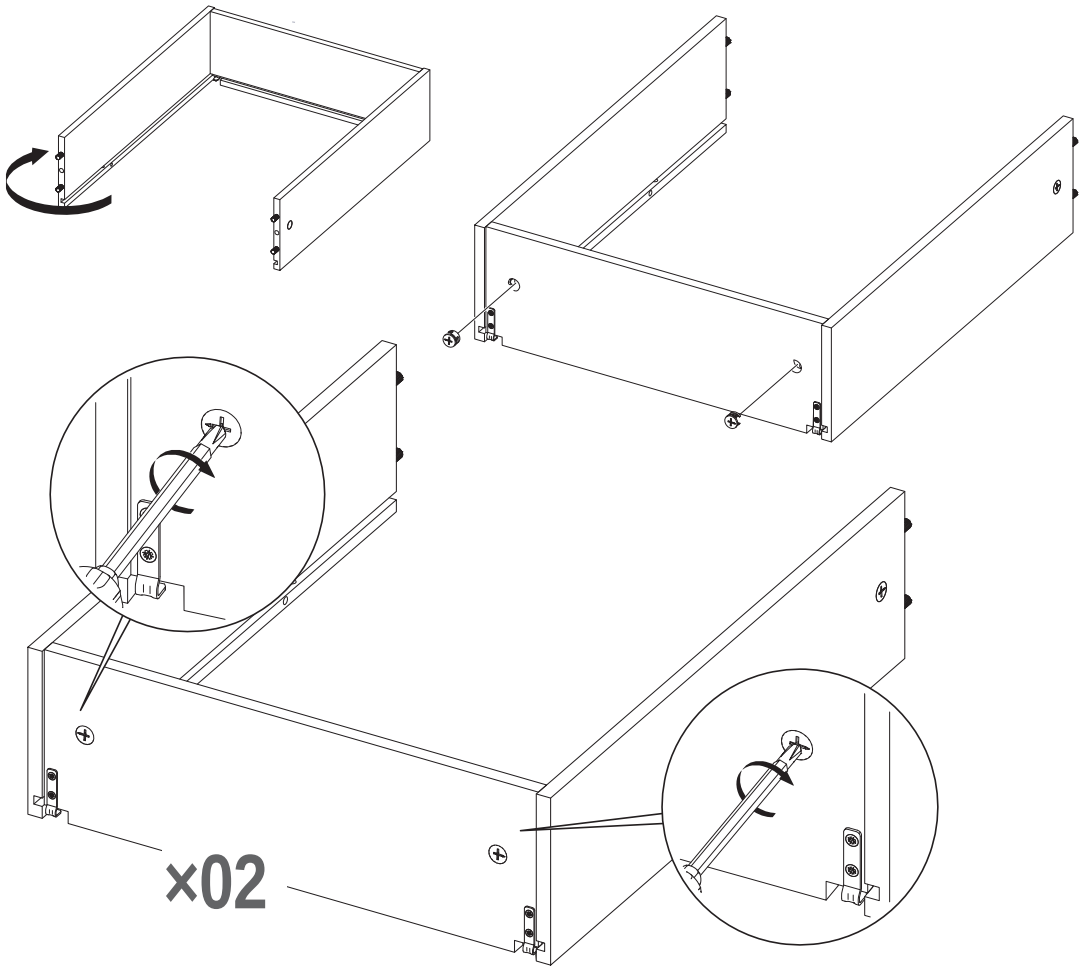


05

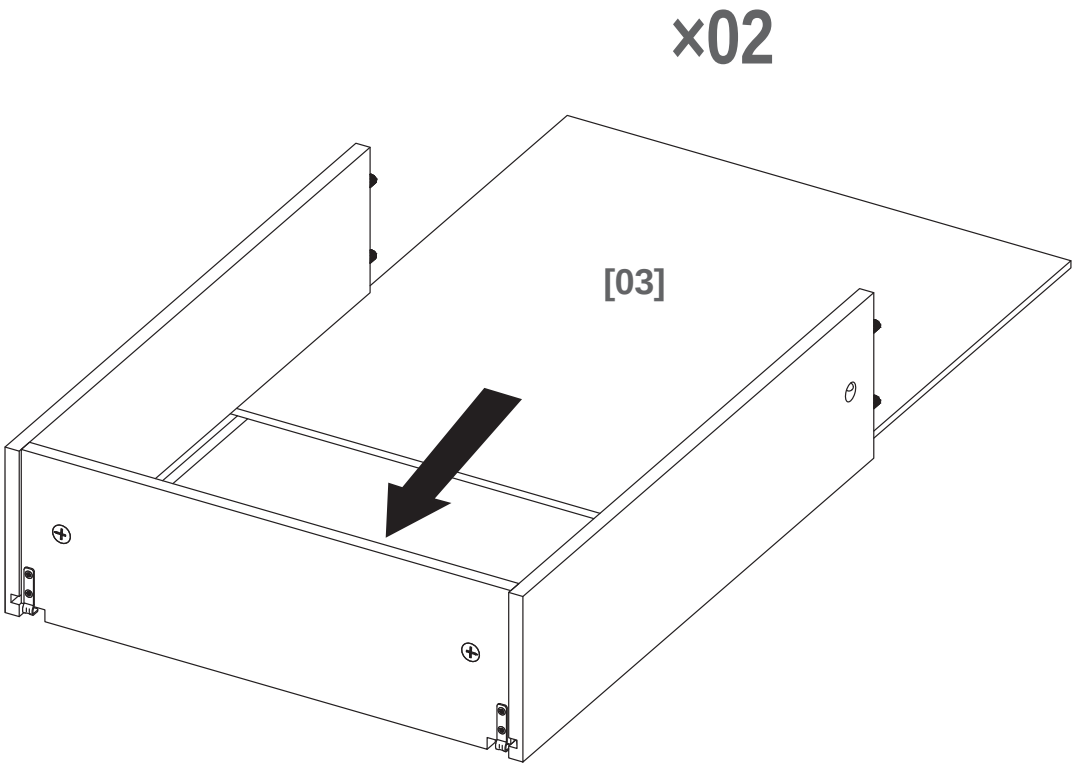




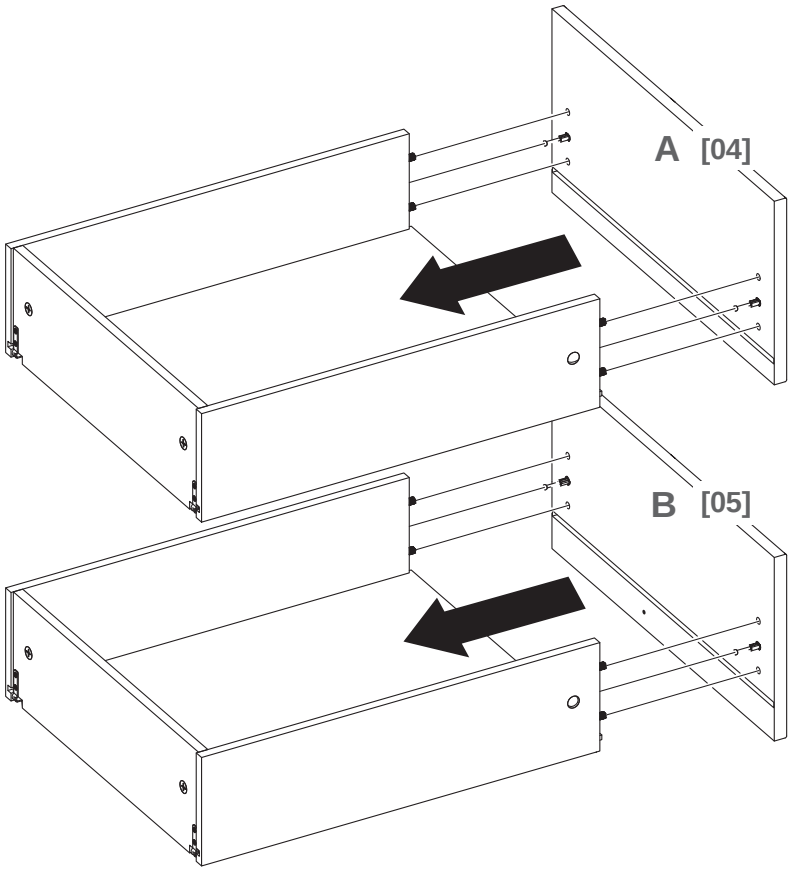
[07] x04



06

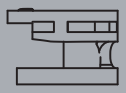


07



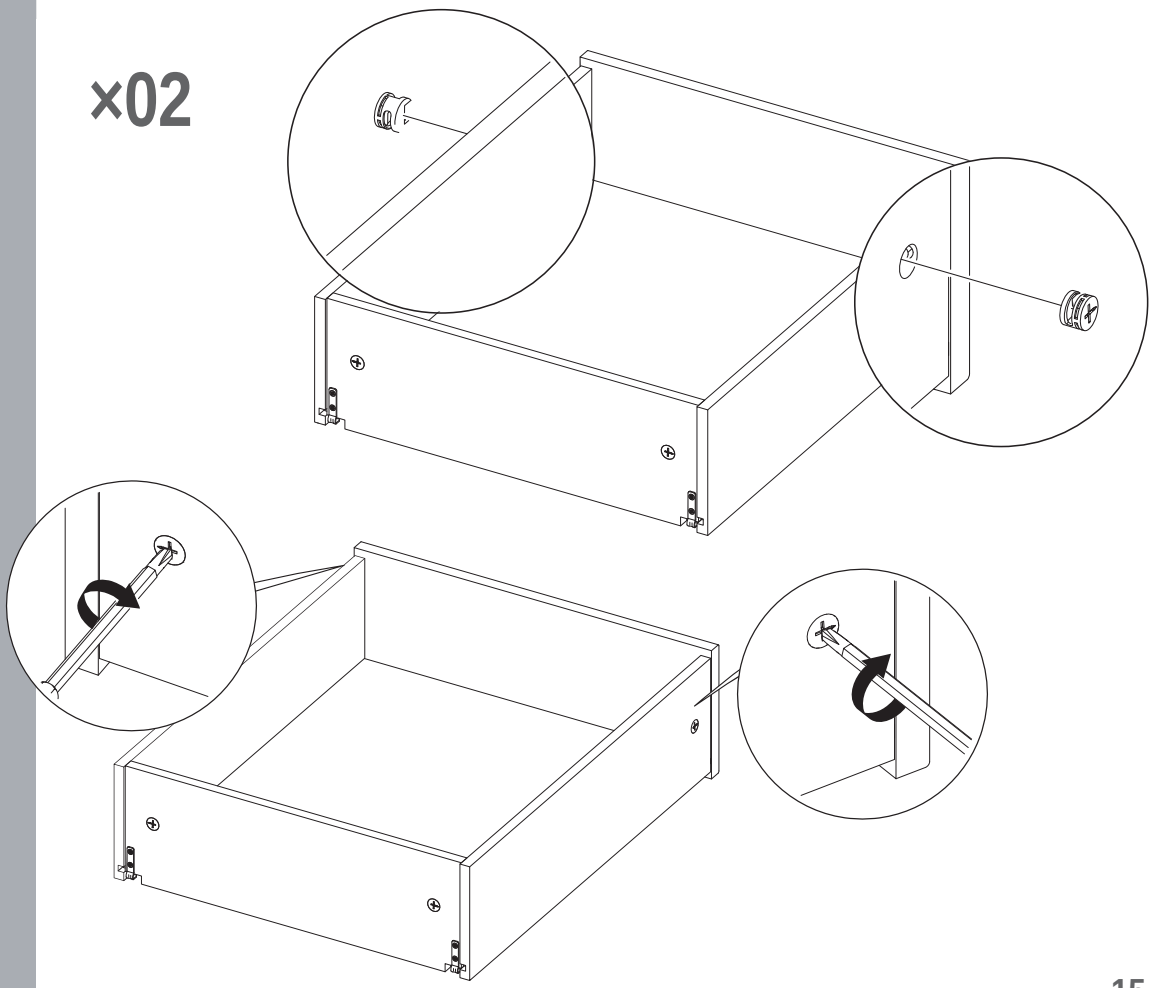
08





[07] x04

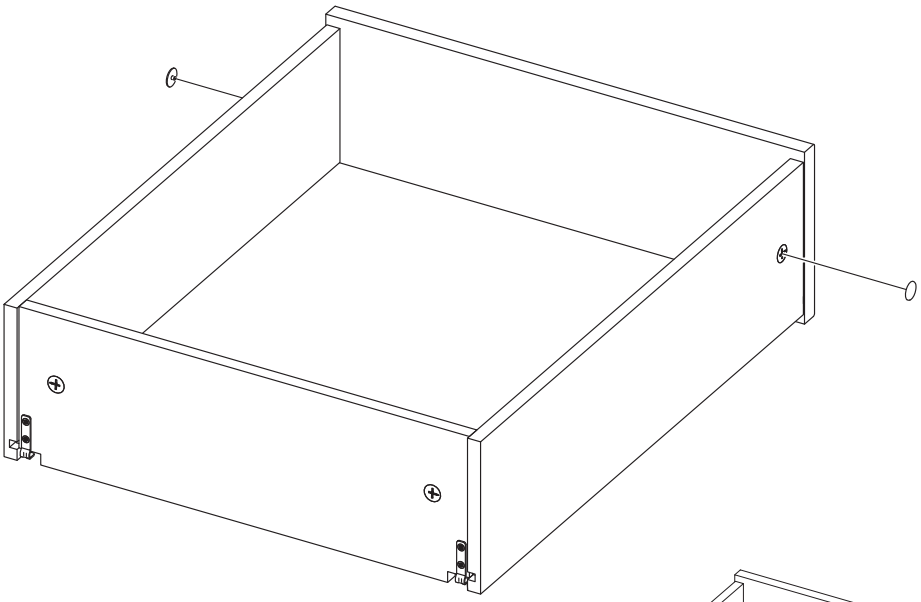
×02



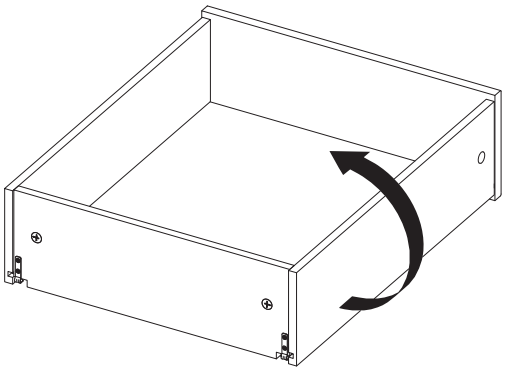
09



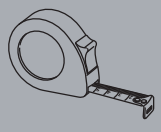
[12] x04



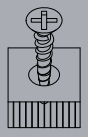
×02



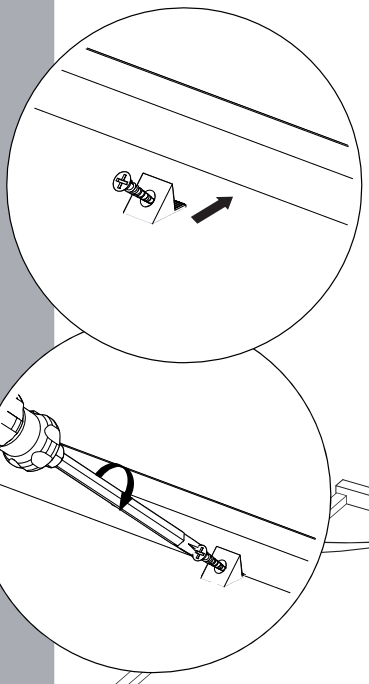
10



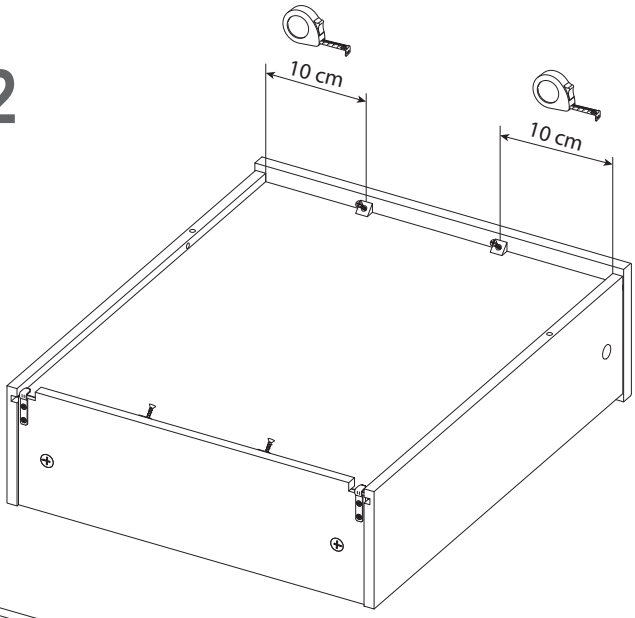


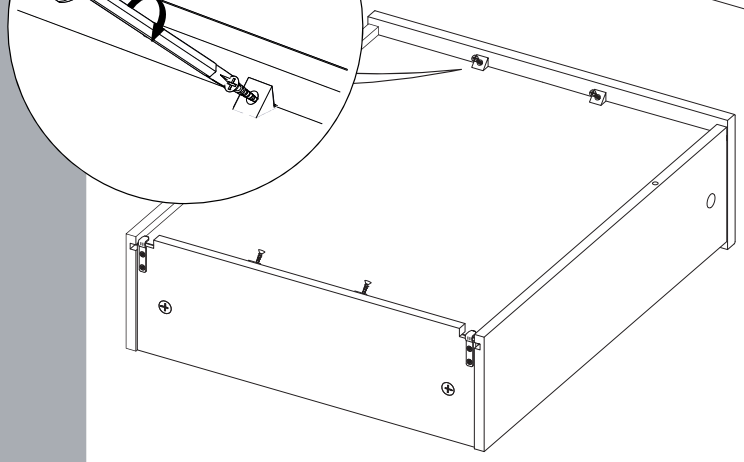


[13] x08



×02





11

GB-IE In each case, install the drawer A compulsorily above the drawer B.

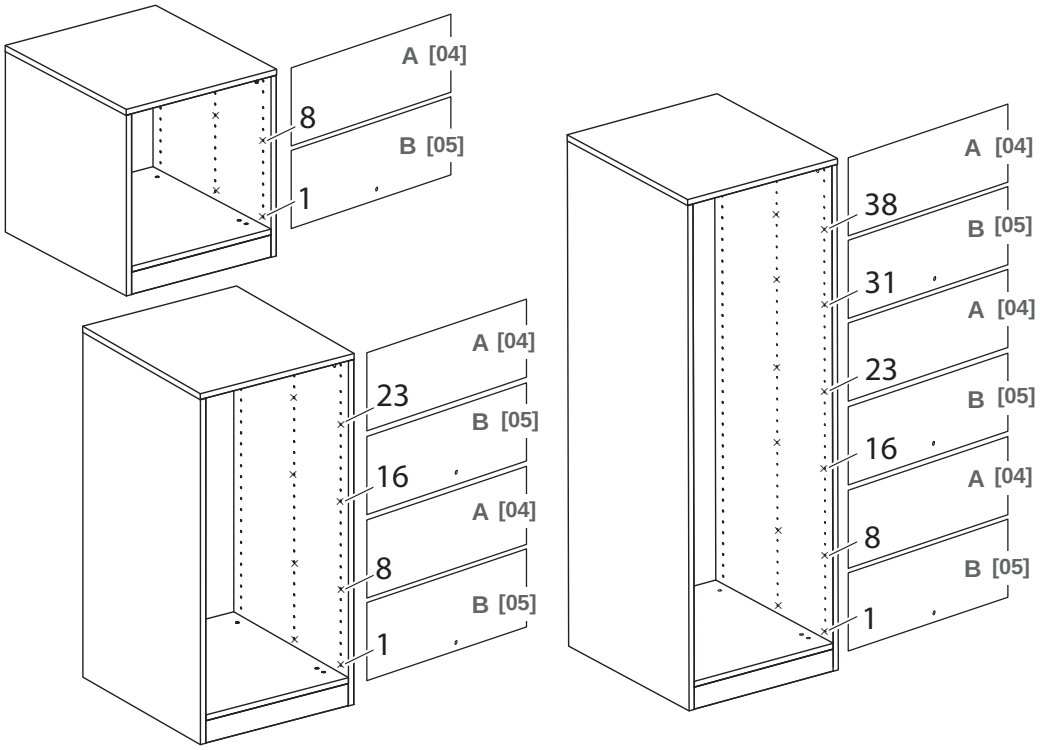
FR Dans chaque configuration, installez le tiroir A obligatoirement au-dessus du tiroir B

PL W każdym modelu należy obowiązkowo zamontować szufladę A nad szufladą B.

RUS Всегда, в обязательном порядке, устанавливайте ящик A над ящиком B.

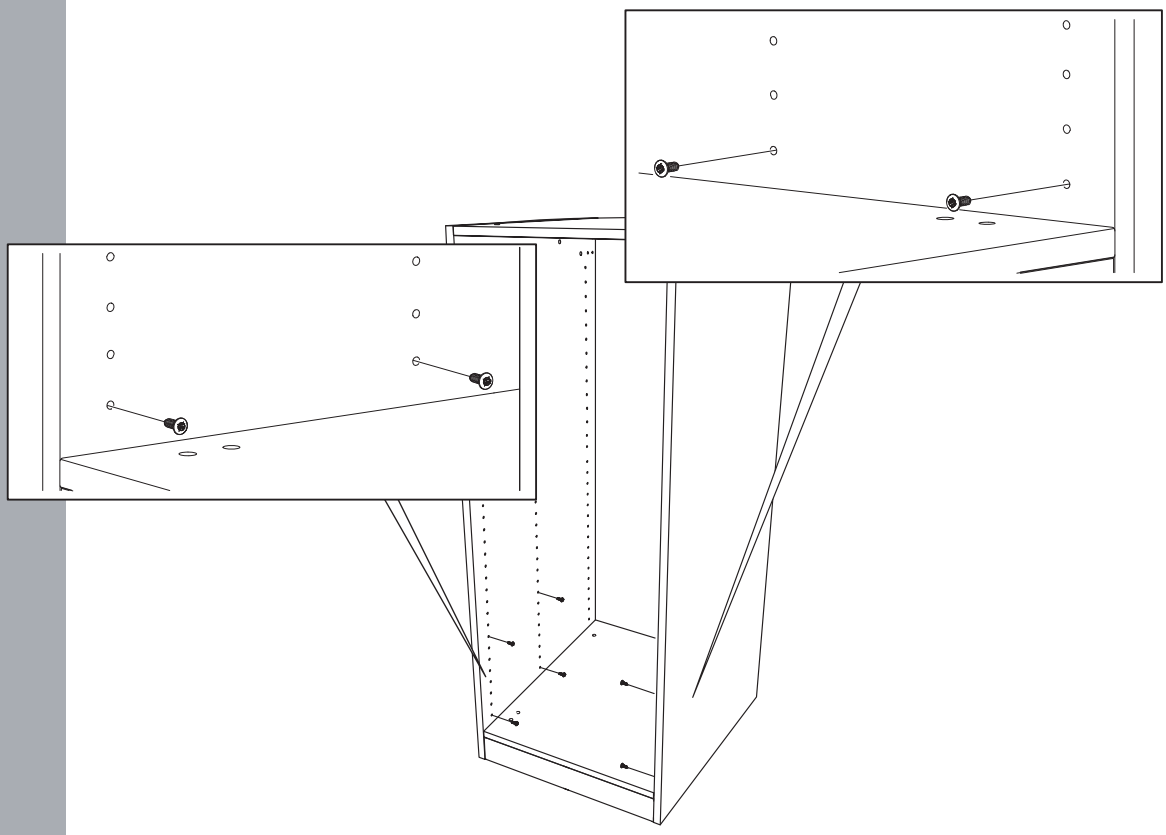
ES En cada caso, la única opción es instalar el cajón A solamente arriba del cajón B.

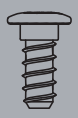
TR Çekmece A'yı daima çekmece B'nin üstüne takmanız gerekir.



12







[10] x08

13



GB-IE Partially tighten the screw.

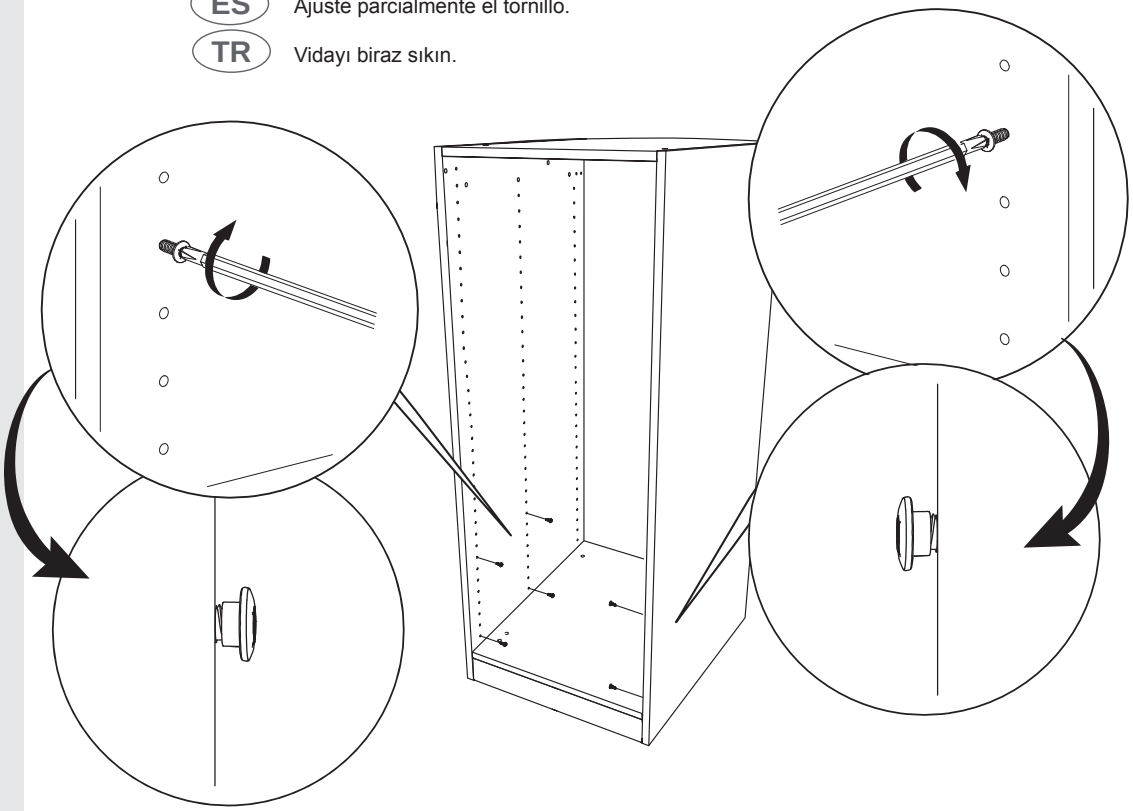
FR Ne pas visser complétement

PL Częściowo dokręcić wkręt.

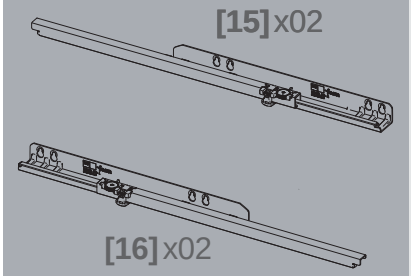
RUS Частично затяните винт.

ES Ajuste parcialmente el tornillo.

TR Vidayı biraz sıkın.



14



[15] x02

[16] x02

15



GB-IE Fix the rail and fully tighten the screw.

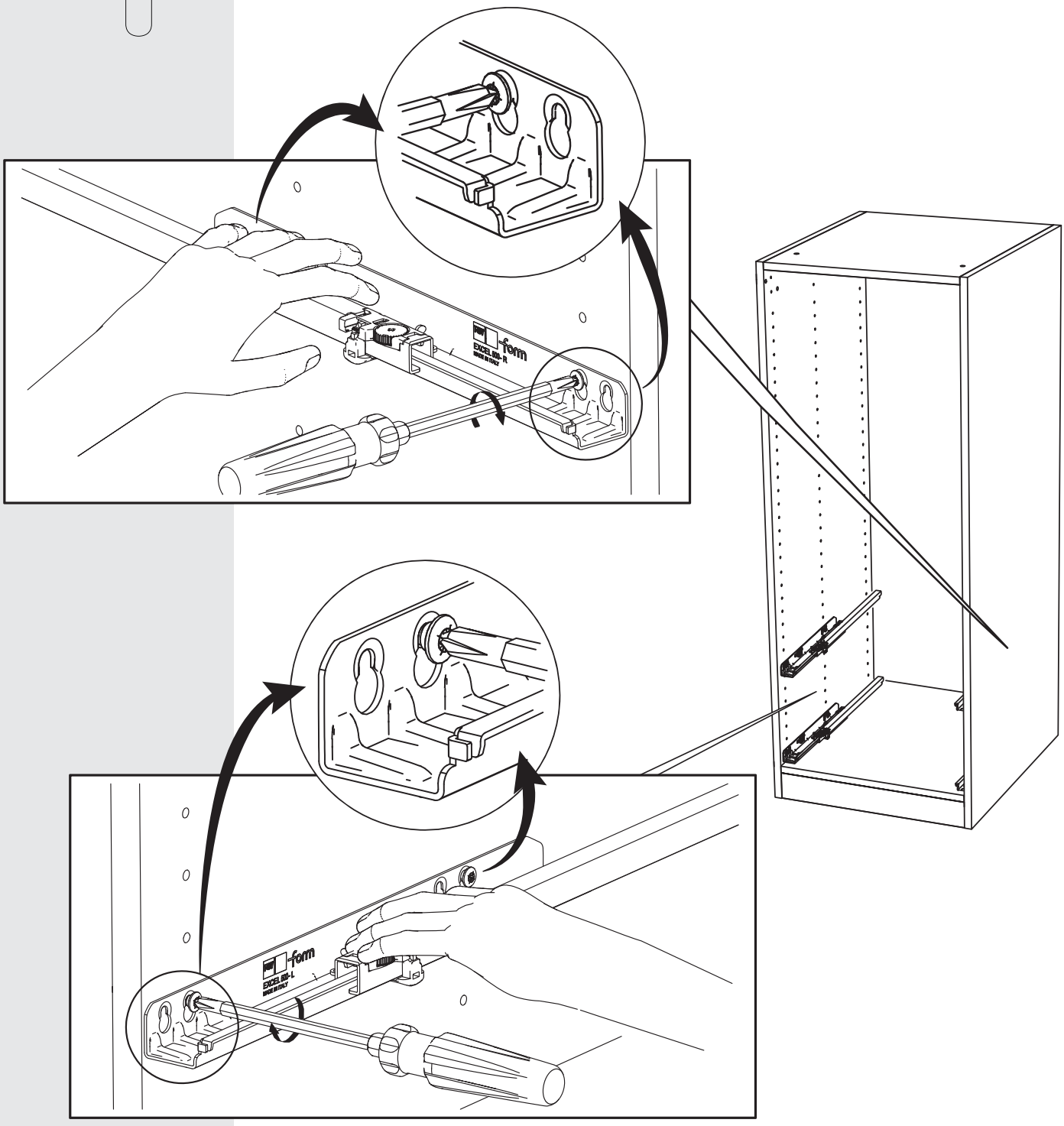
FR Fixer le rail et terminer de visser

PL Unieruchomić szynę i dokręcić całkowicie wkręt.

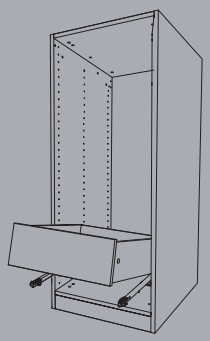
RUS Установите направляющий рельс и полностью затяните винт.

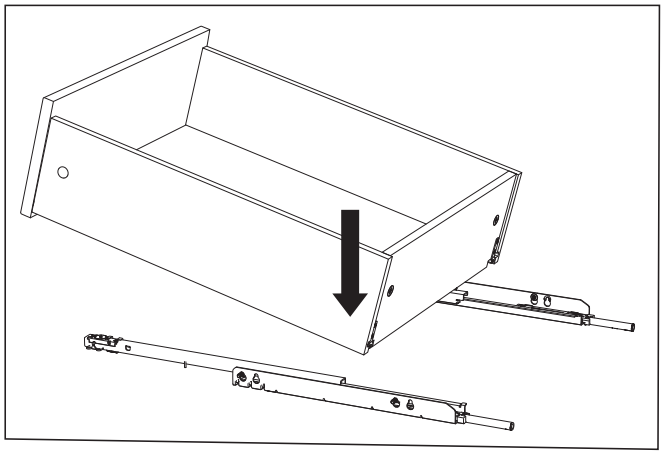
ES Acomode la barra y ajuste totalmente el tornillo.

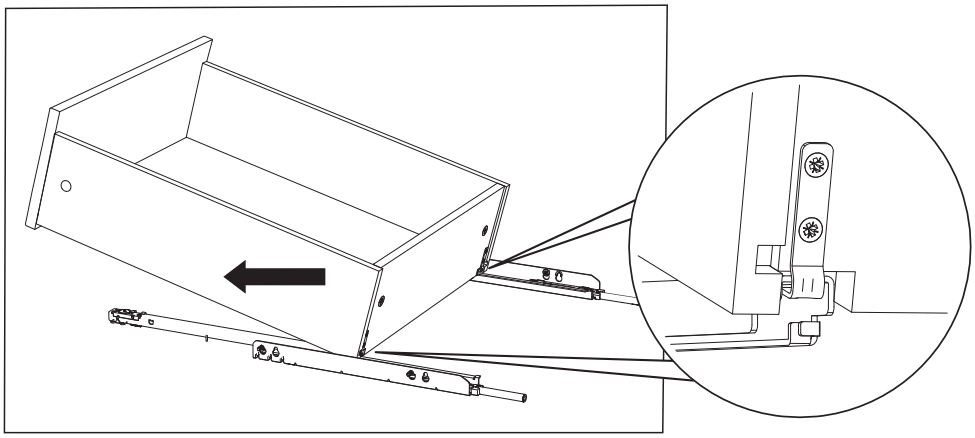
TR Rayı sabitleyin ve vidayı tamamen sıkın.

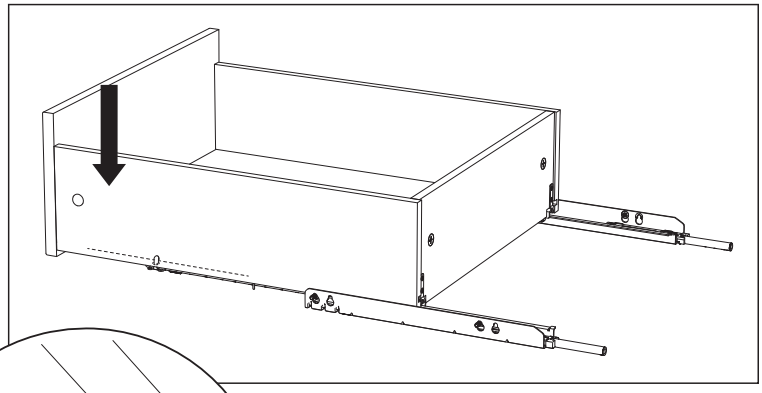


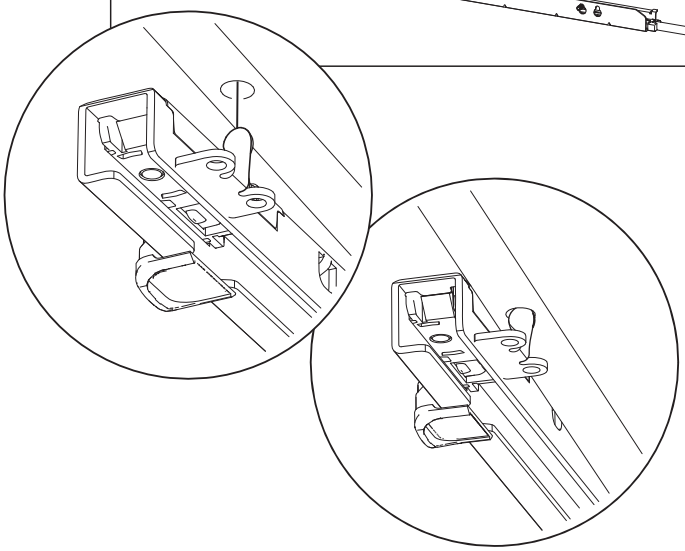
16



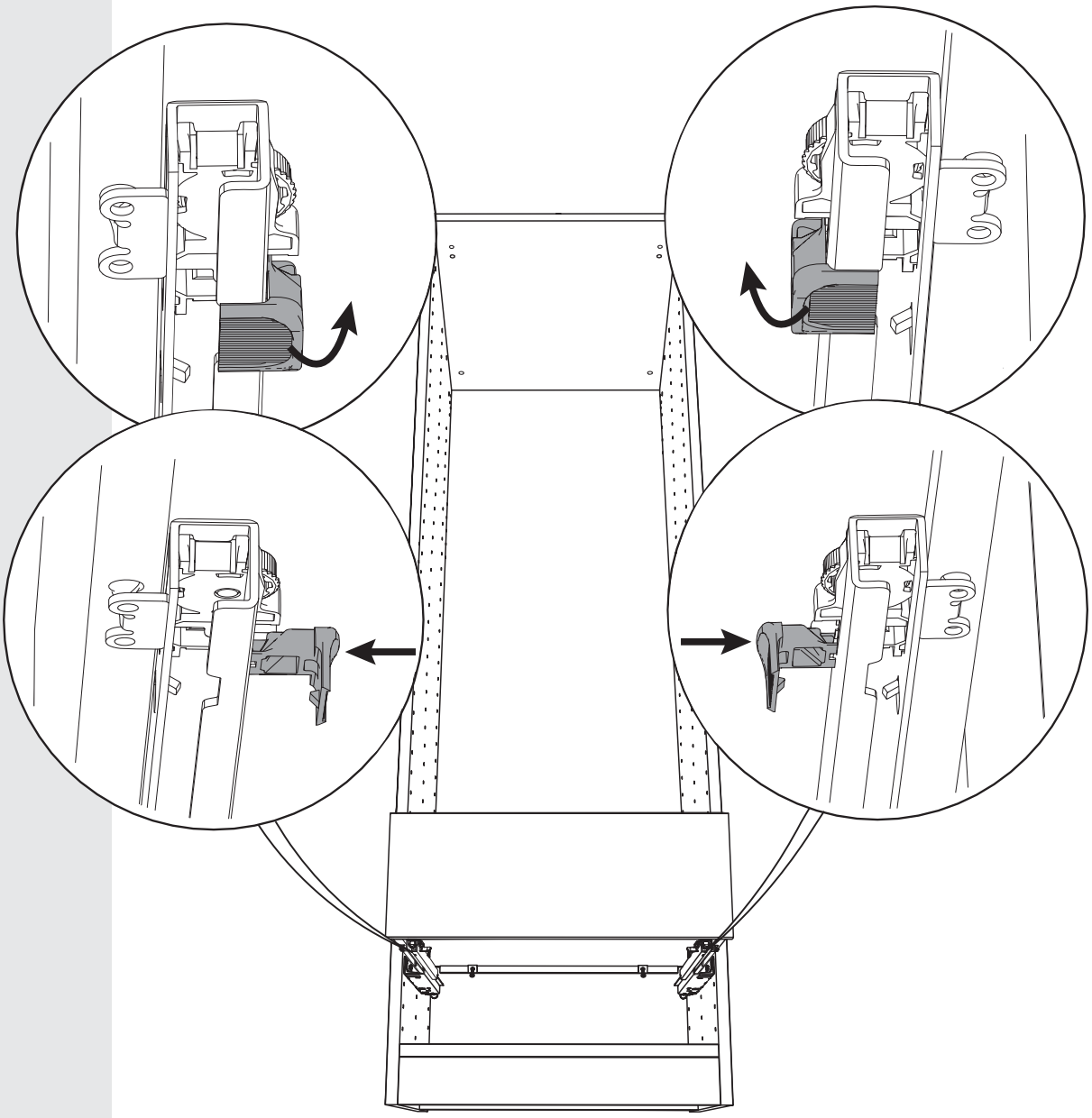


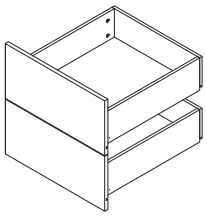
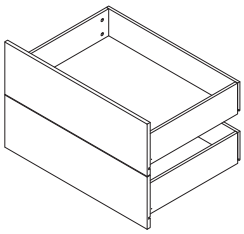
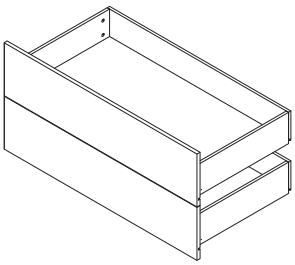






17



Product Produit Produkt продукт Ürün	GB-IE B&Q	FR Castorama	PL Castorama	RUS Касторама	TR Koçtaş
	3663602000907 3663602000921 3663602000945 3663602000969 3663602000983 3663602001003 3663602001027 3663602000549 3663602000563 5052931429523 5052931429554 3663602047544 3663602051459	669259 669264 669261			
	3663602047513 5052931429462 5052931429486 3663602047537 3663602047551 3663602047568 3663602047575 3663602047582 3663602047599 3663602051442 3663602047605 3663602047612 3663602047629	669258 669266 669262			
	3663602000891 3663602000914 3663602000938 3663602000952 3663602000976 3663602000990 3663602001010 3663602000532 3663602000556 5052931429493 5052931429516 3663602047520 3663602051435	669257 669263 669260			

GB IE

B&Q plc,
Chandlers Ford, Hants,
SO53 3LE United Kingdom
www.diy.com

FR

Castorama France
C.S. 50101 - Templemars
59637 Wattignies CEDEX
www.castorama.fr
form@castorama.fr

PL

Producent: Castorama Polska Sp. z o.o.
ul. Krakowiaków 78; 02- 255 Warszawa.
www.castorama.pl

RUS

ООО "Касторама Рус"
Дербеневская наб, дом 7, стр 8.
Россия, Москва, 115114
www.castorama.ru

TR

Ithalatçı Firma:
KOÇTAS YAPI MARKETLERI TIC A.S.
Sile Otobanı 11. Km
Alemdag Sapagı
Sırrı Çelik Bulvarı
No:1 C Blok
34788 Tasdelen
Çekmeköy/ ISTANBUL
www.koctas.com.tr

Koçtas Müşter Hattı
444 0 884

Kullanım Ömrü x Yıldır